

Distr.: Limited
17 September 2015
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة السبعون
اللجنة الثالثة

تنظيم أعمال اللجنة الثالثة

مذكرة من الأمانة العامة

توزيع البنود

١ - ستصدر بنود جدول الأعمال التي أحالتها الجمعية العامة إلى اللجنة الثالثة في الوثيقة [A/C.3/70/1](#). وترد المعلومات الأساسية عن هذه البنود في شروح جدول الأعمال (انظر [A/70/100](#)).

برنامج العمل

٢ - أُعد مشروع برنامج العمل (انظر المرفق) مع مراعاة الفقرة (ب) من المادة ٩٩ من النظام الداخلي للجمعية العامة، ومقرر الجمعية ٥٣٨/٦٨ المتعلق ببرنامج عمل اللجنة الثالثة للدورة التاسعة والستين، وجدول أعمال الدورة السبعين ([A/70/251](#))، والقرارات والمقررات ذات الصلة التي اتخذتها الجمعية العامة بشأن ترشيد أعمالها وأعمال اللجنة الثالثة، وكذلك الخبرة المكتسبة في استخدام خدمات المؤتمرات.

الوقت المخصص للأسئلة وجلسات الحوار

٣ - وفقا للممارسة المتبعة في اللجنة وعملا بالفقرتين ٣ (ج) و (د) من مرفق قرار الجمعية العامة ٣١٦/٥٨ المتعلق بتدابير إضافية لتنشيط أعمال الجمعية العامة، ستعقد جلسات حوار مع رؤساء الإدارات والمكاتب، وممثلي الأمين العام، والمقررين الخاصين



الرجاء إعادة استعمال الورق

180915 180915 15-15790 (A)



وغير ذلك من الآليات الخاصة، فور تقديم الرؤساء التنفيذيين وكبار موظفي الأمانة العامة تقاريرهم عند بداية كل مناقشة، وسيخصص "وقت لطرح الأسئلة عليهم"، وذلك كجزء من المداولات الرسمية للجنة. وأعضاء الوفود مدعوون للمشاركة بنشاط في هذه الحوارات بطرح أسئلتهم والإدلاء بتعليقات مرتجلة. وستعقب المناقشة العامة لكل بند من بنود جدول الأعمال أو كل مجموعة من بنود جدول الأعمال فترة مخصصة لطرح الأسئلة.

البيانات

٤ - تُفتح قائمة المتكلمين المتعلقة بالمناقشة العامة لبنود جدول الأعمال المحالة إلى اللجنة الثالثة يوم الاثنين ٢١ أيلول/سبتمبر ٢٠١٥.

٥ - ويكون وقت البيانات المدلى بها خلال المناقشة العامة في إطار كل بند من بنود جدول الأعمال أو كل مجموعة من بنود جدول الأعمال محددًا بخمس دقائق بالنسبة لفرادى الوفود، وبعشر دقائق بالنسبة للبيانات المدلى بها باسم مجموعة من الوفود.

٦ - وفي إطار البند ٧٢ من جدول الأعمال، "تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها"، يجوز للوفود أن تدلي ببيان واحد في إطار البند الفرعي (أ) وبيان آخر في إطار البند الفرعي (د)، اللذين من المقرر مناقشتهما على التوالي. وفي إطار البندين الفرعيين (ب) و (ج)، اللذين من المقرر النظر فيهما معاً، يجوز للوفود أن تدلي ببيانين مستقلين، أي بيان واحد في إطار البند الفرعي (ب) وآخر في إطار البند الفرعي (ج). ولكن كسباً للوقت، يهاب بالوفود الاكتفاء ببيان واحد تحت البندين الفرعيين (أ) و (د) وبيان آخر في إطار البندين الفرعيين (ب) و (ج)، ضمن الوقت المحدد.

٧ - وفي إطار البند ٧٠، "القضاء على العنصرية والتمييز العنصري وكرهية الأجانب وما يتصل بذلك من تعصب"، والبند ٧١، "حق الشعوب في تقرير المصير"، اللذين من المقرر مناقشتهما معاً، يجوز للوفود أيضاً أن تدلي ببيانين مستقلين. وبالمثل وكسباً للوقت، يهاب بالوفود الاكتفاء ببيان واحد ضمن الوقت المحدد.

٨ - ووفقاً للمقررات السابقة للجمعية العامة، ينبغي للوفود ممارسة حقها في الرد بحلول نهاية اليوم كلما كانت هناك جلستان مقرر عقدهما للنظر في البند ذي الصلة من جدول الأعمال في ذلك اليوم، أو عند اختتام النظر في البند إذا كان ذلك أقرب. وينبغي ألا يتجاوز وقت البيان الأول خمس دقائق والثاني، إن وُجد، ثلاث دقائق.

قائمة الوثائق

٩ - يوجه الانتباه إلى الإضافة لهذه المذكرة (التي ستصدر بالرمز A/C.3/70/L.1/Add.1)، والتي ستتضمن قائمة بالوثائق المقدمة في إطار كل بند من بنود جدول الأعمال التي يُتوقع أن تحال إلى اللجنة الثالثة.

مرافق المؤتمرات وترتيبات الاجتماعات

١٠ - تعقد اللجنة جلسات رسمية من الساعة ١٠:٠٠ إلى الساعة ١٣:٠٠ ومن الساعة ١٥:٠٠ إلى الساعة ١٨:٠٠ في غرفة الاجتماعات ١ (مبنى المؤتمرات)، ما لم يتقرر خلاف ذلك. وقد شددت الجمعية العامة على الأهمية البالغة لبدء الاجتماعات في موعدها المحدد، ضمانا للإفادة بكفاءة من الخدمات المخصصة للهيئات الحكومية الدولية التابعة للأمم المتحدة. ووفقا للممارسة السابقة، يُقترح التجاوز عن أحكام المادة ١٠٨ من النظام الداخلي للجنة المتعلقة بالنصاب القانوني الواجب توافره لإعلان افتتاح الجلسة.

الاشتراك في تقديم مشاريع القرارات

١١ - سيبدأ تنفيذ مشروع تجريبي لكي تستخدمه جميع وفود الدول الأعضاء والدول المراقبة في اللجنة الثالثة. فعندما تبدأ اللجنة الثالثة أعمالها في ٦ تشرين الأول/أكتوبر، سيكون بإمكان الوفود في اللجنة أن تبادر بتقديم مشاريع قرارات، أو تشارك في تقديمها، إلكترونيا من خلال تطبيق "eSponsorship".

تقرير المجلس الاقتصادي والاجتماعي

١٢ - قررت الجمعية العامة في الفقرة ٤ (ج) من مرفق قرارها ٣١٦/٥٨، أن يُنظر في البند المعنون "تقرير المجلس الاقتصادي والاجتماعي" بكامله في جلسة عامة. وقد أُوضح في وقت لاحق أن اللجنة المعنية ستنتظر، عند تنفيذ ذلك المقرر، في الأجزاء ذات الصلة من الفصل الأول من تقرير المجلس التي لها صلة بنود جدول الأعمال المحالة إلى اللجان الرئيسية، وذلك لتتخذ الجمعية العامة إجراءات نهائية بشأنها (انظر A/59/250/Add.1، الفقرة ٤).

تقرير مجلس حقوق الإنسان

١٣ - قررت الجمعية العامة، في قرارها ٢٨١/٦٥ المعنون "استعراض مجلس حقوق الإنسان"، مواصلة ما درجت عليه من إحالة البند المعنون "تقرير مجلس حقوق الإنسان" إلى الجلسة العامة للجمعية وإلى اللجنة الثالثة، وفقا لمقررها ٥٠٣/٦٥ ألف، على أن يكون مفهوما أيضا أن رئيس المجلس سيقدم، بصفته رئيسا، التقرير إلى الجلسة العامة للجمعية وإلى

اللجنة الثالثة وأنّ اللجنة الثالثة ستعقد جلسة تحاور مع رئيس المجلس بعد عرضه تقرير المجلس على اللجنة الثالثة.

اختتام أعمال اللجنة

١٤ - في ضوء عدد الجلسات المخصصة للجنة الثالثة، حدد يوم ٢٥ تشرين الثاني/نوفمبر موعداً مقراً لاختتام أعمالها. غير أن اللجنة ستسعى جاهدة لاختتام أعمالها قبل هذا التاريخ، إذا أمكن.

المرفق

مشروع برنامج عمل اللجنة الثالثة

التاريخ/الوقت	بند جدول الأعمال/البرنامج ^(أ)	بند جدول الأعمال/البرنامج ^(ب)
الأسبوع من ٥ إلى ٩ تشرين الأول/أكتوبر		
الثلاثاء ٦ تشرين الأول/أكتوبر		
١٠:٠٠	انتخاب أعضاء المكتب	
	مسائل تنظيمية	
	تخطيط البرامج ^(ب)	البند ١٣٥
	بيانات استهلاكية وجلسة تحاور ومناقشة عامة بشأن:	
	التنمية الاجتماعية	البند ٢٨
	(أ) تنفيذ نتائج مؤتمر القمة العالمي للتنمية الاجتماعية ونتائج دورة الجمعية العامة الاستثنائية الرابعة والعشرين	
	(ب) التنمية الاجتماعية، بما في ذلك المسائل ذات الصلة بالحالة الاجتماعية في العالم وبالشباب والمسنين والمعوقين والأسرة	
	(ج) متابعة السنة الدولية لكبار السن: الجمعية العالمية الثانية للشيخوخة	
١٣:٠٠	إقفال قائمة المتكلمين بشأن البند ٢٨	
١٥:٠٠	مناقشة عامة (تابع)	البند ٢٨
الأربعاء ٧ تشرين الأول/أكتوبر		
١٥:٠٠ و ١٥:٠٠	مناقشة عامة (اختتام)	البند ٢٨
الخميس ٨ تشرين الأول/أكتوبر		
١٠:٠٠	بيانات استهلاكية وحوار مع كبار موظفي الأمانة العامة ومناقشة عامة بشأن:	
	منع الجريمة والعدالة الجنائية	البند ١٠٦
	المراقبة الدولية للمخدرات	البند ١٠٧
١٣:٠٠	إقفال قائمة المتكلمين بشأن البندين ١٠٦ و ١٠٧	
١٥:٠٠	البندان ١٠٦ و ١٠٧ مناقشة عامة (تابع)	
الجمعة ٩ تشرين الأول/أكتوبر		
١٠:٠٠	مناقشة عامة (اختتام)	البند ١٠٦
		البند ١٠٧
الأسبوع من ١٢ إلى ١٦ تشرين الأول/أكتوبر		
الاثنين ١٢ تشرين الأول/أكتوبر		
١٠:٠٠	بيانات استهلاكية وجلسة تحاور ومناقشة عامة بشأن:	

التاريخ/الوقت	بند جدول الأعمال/البرنامج	
	البند ٢٩	النهوض بالمرأة (أ) النهوض بالمرأة (ب) تنفيذ نتائج المؤتمر العالمي الرابع المعني بالمرأة ودورة الجمعية العامة الاستثنائية الثالثة والعشرين
١٣:٠٠		إقفال قائمة المتكلمين بشأن البند ٢٩
١٥:٠٠	البند ٢٩	مناقشة عامة (تابع)
الثلاثاء ١٣ تشرين الأول/أكتوبر		
١٥:٠٠ و ١٠:٠٠	البند ٢٩	مناقشة عامة (تابع)
الأربعاء ١٤ تشرين الأول/أكتوبر		
١٠:٠٠	البند ٢٩	مناقشة عامة (اختتام)
١٥:٠٠		بيانات استهلاكية وجلسة تحاور ومناقشة عامة بشأن:
	البند ٦٨	تعزيز حقوق الطفل وحمايتها (أ) تعزيز حقوق الطفل وحمايتها (ب) متابعة نتائج الدورة الاستثنائية المعنية بالطفل
الخميس ١٥ تشرين الأول/أكتوبر		
١٠:٠٠	البند ٦٨	مناقشة عامة (تابع)
١٣:٠٠		إقفال قائمة المتكلمين بشأن البند ٦٨
١٥:٠٠	البند ٦٨	مناقشة عامة (تابع)
الجمعة ١٦ تشرين الأول/أكتوبر		
١٥:٠٠ و ١٠:٠٠	البند ٦٨	مناقشة عامة (اختتام)
١٨:٠٠		الموعد النهائي لتقديم مقترحات في إطار البنود ٢٨ و ١٠٦ و ١٠٧
الأسبوع من ١٩ إلى ٢٣ تشرين الأول/أكتوبر		
الاثنين ١٩ تشرين الأول/أكتوبر		
١٠:٠٠		بيانات استهلاكية وجلسة تحاور ومناقشة عامة بشأن:
	البند ٦٩	حقوق الشعوب الأصلية (أ) حقوق الشعوب الأصلية (ب) متابعة الوثيقة الختامية للاجتماع العام الرفيع المستوى للجمعية العامة المعروف بالمؤتمر العالمي المعني بالشعوب الأصلية
١٣:٠٠		إقفال قائمة المتكلمين بشأن البند ٦٩
١٥:٠٠	البند ٦٩	مناقشة عامة (اختتام)
الثلاثاء ٢٠ تشرين الأول/أكتوبر		
١٠:٠٠		بيانات استهلاكية وجلسة تحاور ومناقشة عامة بشأن:

التاريخ/الوقت	بند جدول الأعمال/البرنامج
١٣:٠٠	البندان ٧٢ (أ) و (د) تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها (أ) تنفيذ الصكوك المتعلقة بحقوق الإنسان تليها بيانات استهلاكية وجلسة تحاور ومناقشة عامة بشأن: (د) التنفيذ الشامل لإعلان وبرنامج عمل فيينا ومتابعتها إقفال قائمة المتكلمين بشأن البندين ٧٢ (أ) و (د)
١٥:٠٠	البندان ٧٢ (أ) و (د) مناقشة عامة (احتتام)
الأربعاء ٢١ تشرين الأول/أكتوبر	
١٠:٠٠	بيانات استهلاكية وجلسة تحاور مع كبار موظفي الأمانة العامة ومناقشة عامة بشأن:
١٥:٠٠	البندان ٧٢ (ب) و (ج) تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها (ب) مسائل حقوق الإنسان، بما في ذلك النهج البديلة لتحسين التمتع الفعلي بحقوق الإنسان والحريات الأساسية (ج) حالات حقوق الإنسان والتقارير المقدمة من المقررين والممثلين الخاصين
الخميس ٢٢ تشرين الأول/أكتوبر	
١٥:٠٠ و ١٠:٠٠	البندان ٧٢ (ب) و (ج) حوار مع المقررين الخاصين والممثلين الخاصين والخبراء المستقلين (تابع)
الجمعة ٢٣ تشرين الأول/أكتوبر	
١٥:٠٠ و ١٠:٠٠	البندان ٧٢ (ب) و (ج) حوار مع المقررين والممثلين الخاصين والخبراء المستقلين (تابع)
١٣:٠٠	الموعد النهائي لتقديم مشاريع مقترحات في إطار البنود ٢٩ و ٦٨ و ٦٩ و ٧٢ (أ و د)
الأسبوع من ٢٦ إلى ٣٠ تشرين الأول/أكتوبر	
الاثنين ٢٦ تشرين الأول/أكتوبر	
١٥:٠٠ و ١٠:٠٠	البندان ٧٢ (ب) و (ج) حوار مع المقررين الخاصين والممثلين الخاصين والخبراء المستقلين (تابع)
الثلاثاء ٢٧ تشرين الأول/أكتوبر	
١٥:٠٠ و ١٠:٠٠	البندان ٧٢ (ب) و (ج) حوار مع المقررين الخاصين والممثلين الخاصين والخبراء المستقلين (تابع)
الأربعاء ٢٨ تشرين الأول/أكتوبر	
١٥:٠٠ و ١٠:٠٠	البندان ٧٢ (ب) و (ج) حوار مع المقررين الخاصين والممثلين الخاصين والخبراء المستقلين (تابع)
الخميس ٢٩ تشرين الأول/أكتوبر	
١٥:٠٠ و ١٠:٠٠	البندان ٧٢ (ب) و (ج) حوار مع المقررين الخاصين والممثلين الخاصين والخبراء المستقلين (تابع)

الجمعة ٣٠ تشرين الأول/أكتوبر

البندان ٧٢ (ب) و (ج) مناقشة عامة	١٠:٠٠
إقفال قائمة المتكلمين بشأن البندين ٧٢ (ب) و (ج) والموعده النهائي لتقديم مقترحات في إطار البندين ٧٢ (ب) و (ج)	١٣:٠٠
مناقشة عامة (اختتام) يليها تقديم مقترحات في إطار البنود ٢٨ و ٢٩ و ٦٨ و ٦٩ و ٧٢ (أ و د) و ١٠٦ و ١٠٧	١٥:٠٠

الأسبوع من ٢ إلى ٦ تشرين الثاني/نوفمبر

الاثنين ٢ تشرين الثاني/نوفمبر

بيانات استهلاكية وجلسة تحاور ومناقشة عامة بشأن:	١٠:٠٠
البند ٧٠ القضاء على العنصرية والتمييز العنصري وكرهية الأجانب وما يتصل بذلك من تعصب	
(أ) القضاء على العنصرية والتمييز العنصري وكرهية الأجانب وما يتصل بذلك من تعصب	
(ب) التنفيذ الشامل لإعلان وبرنامج عمل ديربان ومتابعتهما	
حق الشعوب في تقرير المصير	١٥:٠٠
مناقشة عامة	١٨:٠٠
إقفال قائمة المتكلمين بشأن البندين ٧٠ و ٧١	

الثلاثاء ٣ تشرين الثاني/نوفمبر

البندان ٧٠ و ٧١ مناقشة عامة (اختتام)	١٠:٠٠
الموعده النهائي لتقديم مقترحات في إطار البندين ٧٠ و ٧١	١٣:٠٠
بيانات استهلاكية وحوار مع كبار موظفي الأمانة العامة ومناقشة عامة بشأن:	١٥:٠٠
البند ٦٥ تقرير مفوض الأمم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين، والمسائل المتصلة باللاجئين والعائدين والمشردين، والمسائل الإنسانية	
إقفال قائمة المتكلمين بشأن البند ٦٥	١٨:٠٠

الأربعاء ٤ تشرين الثاني/نوفمبر

البند ٦٥ مناقشة عامة (اختتام)	١٠:٠٠
الموعده النهائي لتقديم مقترحات بشأن البند ٦٥	١٣:٠٠

الخميس ٥ تشرين الثاني/نوفمبر

تقديم مقترحات في إطار البنود ٦٥ و ٧٠ و ٧١ و ٧٢ (ب و ج) من جدول الأعمال، يليه اتخاذ إجراءات بشأن المقترحات	١٠:٠٠
---	-------

الأسبوع من ٩ إلى ١٣ تشرين الثاني/نوفمبر

الثلاثاء ١٠ تشرين الثاني/نوفمبر

اتخاذ إجراءات بشأن المقترحات	١٥:٠٠
------------------------------	-------

الخميس ١٢ تشرين الثاني/نوفمبر

اتخاذ إجراءات بشأن المقترحات	١٥:٠٠
------------------------------	-------

الأسبوع من ١٦ إلى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر

الاثنين ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر

١٥:٠٠

بيان استهلاكي يدلي به رئيس مجلس حقوق الإنسان تعقبه جلسة تحاور ومناقشة عامة بشأن:

تقرير مجلس حقوق الإنسان

البند ٦٧

إقفال قائمة المتكلمين بشأن البند ٦٧ والموعد النهائي لتقديم مقترحات بشأنه

١٨:٠٠

الثلاثاء ١٧ تشرين الثاني/نوفمبر

١٥:٠٠ و ١٠:٠٠

اتخاذ إجراءات بشأن المقترحات

الأربعاء ١٨ تشرين الثاني/نوفمبر

١٣:٠٠

الموعد النهائي لتقديم جميع المقترحات المتبقية

اتخاذ إجراءات بشأن المقترحات

١٥:٠٠

الخميس ١٩ تشرين الثاني/نوفمبر

١٥:٠٠ و ١٠:٠٠

اتخاذ إجراءات بشأن المقترحات

الجمعة ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر

١٥:٠٠ و ١٠:٠٠

اتخاذ إجراءات بشأن المقترحات

الأسبوع من ٢٣ إلى ٢٥ تشرين الثاني/نوفمبر

الاثنين ٢٣ تشرين الثاني/نوفمبر

١٥:٠٠ و ١٠:٠٠

اتخاذ إجراءات بشأن المقترحات

الثلاثاء ٢٤ تشرين الثاني/نوفمبر

١٥:٠٠ و ١٠:٠٠

اتخاذ إجراءات بشأن المقترحات

الأربعاء ٢٥ تشرين الثاني/نوفمبر

١٠:٠٠

اتخاذ إجراءات بشأن المقترحات

تنشيط أعمال الجمعية العامة^(ج)

البند ١٢٠

اتخاذ إجراءات بشأن المقترحات المتبقية

اختتام أعمال اللجنة الثالثة

(أ) بند وارد في جدول الأعمال (A/70/251).

(ب) سيُحال هذا البند إلى جميع اللجان الرئيسية لتعزيز مناقشة تقارير التقييم والتخطيط والميزنة والرصد.

(ج) من المقرر إحالة هذا البند إلى اللجنة الثالثة لغرض وحيد هو النظر في برنامج العمل المؤقت للجنة في دورة الجمعية العامة الحادية والسبعين واتخاذ إجراء بشأنه.